

## ONECLEAN® ZF

Not a hazardous substance or mixture according to the Globally Harmonized System (GHS), OSHA 29 CFR 1910.1200 and Regulation (EC) No 1272/2008

Detailed First Aid measures may be found in Section 4 of the SDS.

Contains: Water (CAS 7732-18-5; EC 231-791-2); sodium tripolyphosphate (CAS 7758-29-4; EC 231-838-7); acrylic polymer, DMDM Hydantoin (CAS 6440-58-0; EC 229-222-8)

3.0% of the mixture consists of ingredient(s) of unknown toxicity (as per OSHA 29 CFR 1910.1200)

Read SDS at [www.LegendBrandsCleaning.com](http://www.LegendBrandsCleaning.com)

## ONECLEAN® ZF

Substance ou mélange non dangereux selon le Système général harmonisé (SGH) des É.-U. (OSHA 29 CFR, 1910). Non classé comme produit dangereux selon la norme UE/1272/2008

Vous trouverez de plus amples renseignements sur les premiers soins à la section 4 de la fiche signalétique.

Contient : Eau (CAS 7732-18-5; CE 231-791-2); triphosphate de sodium (CAS 7758-29-4; CE 231-838-7); polymère acrylique, diméthyloldiméthylhydantoïne (CAS 6440-58-0; CE 229-222-8)

3,0% du mélange consiste d'ingrédients de toxicité inconnue (conformément à 29 CFR, 1910.1200)

Lire SDS à [www.LegendBrandsCleaning.com](http://www.LegendBrandsCleaning.com)

Net Contents (Contenu Net): 1 Gal (3.8 L), Legend Brands 15180 Josh Wilson Road, Burlington, WA 98233 800-932-3030, Legend Brands Canada 4520 Eastgate Parkway, Mississauga, ON L4W 3W6 800-932-3030

Reorder Code: OCLD4G P. 2276 C

For chemical emergency call: / En cas d'alerte chimique,appelez :

/ En casos de emergencia química, llamar al:

### INFOTRAC:

1-800-535-5053 (North America / Norteamérica)  
1-352-323-3500 (International / Internacional)  
[www.LegendBrandsCleaning.com](http://www.LegendBrandsCleaning.com)



# OneClean™ ZF

**Versatile and highly effective zero-foam carpet cleaning detergent. Outperforms competitive products in cleaning power and in cost per use.**  
For professional use only. Keep out of reach of children. Read directions and cautions before use.  
Before application, pretest for colorfastness in an inconspicuous area.

#### DIRECTIONS:

Portable Extractors: Mix 2 oz. (30 mL) in 1 gal. (3.8 L) of warm water.

Truckmounts: Mix 1 qt. (946 mL) into 5 gal. (18.9 L) stock solution.

#### USE INSTRUCTIONS:

1) Preinspect / pretreat spots as needed. You can also use OneClean diluted one part concentrate to one part water to treat spots. 2) Vacuum the carpet thoroughly. 3) Begin using wet and dry passes over the carpet using adequate water pressure and flow rate to get proper cleaning. Extract as much water as possible. 4) Use Dri-Eaz airmovers, ventilation and/or dehumidification for fast carpet drying. 5) Vacuum carpet after it has dried.

**NOTES:** 1) OneClean does not foam. But if foam starts to collect due to residues of previous cleaning in the vacuum system, use defoamer as needed. 2) Rinse the pump, solution and the waste water tanks with fresh water each day.

**WARNING:** This product contains a substance known to the State of California to cause cancer.

**CAUTION:** Use product only in well-ventilated area. To avoid skin irritation or slip hazards, do not walk on wet carpets with bare feet. Test surfaces for compatibility before use.

**NOTICE:** Product is not warranted if used for repack, improperly stored, or used in a manner not consistent with manufacturer's instructions. Dispose of unused product and waste water according to applicable local, state and federal regulations.

**Détergent polyvalent et très efficace pour le nettoyage de tapis et moquettes sans aucune mousse. Offre plus de puissance de nettoyage que les produits concurrents, à un moindre coût par utilisation. Pour usage professionnel exclusivement. Garder hors de la portée des enfants. Lisez les directives et les mises en garde avant l'utilisation du produit. Avant l'application, effectuez un essai de la solidité de la couleur dans une section peu visible.**

#### DIRECTIONS :

Extracteurs portables : Mélanger 30 ml (2 oz liq.) à 3,8 l (1 gal) d'eau chaude.

Appareils montés sur chariot : Mélanger 946 ml (1 pte) dans 18,9 l (5 gal) de solution mère.

#### INSTRUCTIONS D'UTILISATION :

1) Inspectez/testez/traitez au préalable les taches au besoin. Vous pouvez également utiliser OneClean en dilution d'une (1) partie de concentré pour une (1) partie d'eau pour traiter les taches. 2) Passez le tapis ou la moquette à l'aspirateur, à fond. 3) Commencez par des passages humides et à sec sur le tapis ou la moquette en utilisant une pression et un débit de jet d'eau adéquats pour obtenir un nettoyage approprié. Extrayez le plus d'eau possible du tapis ou de la moquette. 4) Utilisez des ventilateurs surpuissants Dri-Eaz ou autre système de ventilation et/ou de déshumidification pour accélérer le séchage du tapis ou de la moquette. 5) Passez le tapis ou la moquette à l'aspirateur une fois sec/sèche. **REMARQUES :** 1) OneClean ne mousser pas. Cependant, si de la mousse commence à se former en raison de résidus d'autres produits de nettoyage antérieurement utilisés dans le système d'aspiration, utilisez un agent

antimousse au besoin. 2) Rincez la pompe et les réservoirs de solution et d'eau sale à l'eau fraîche chaque jour.

**AVERTISSEMENT :** Ce produit contient une substance reconnue comme étant cancérogène par l'État de la Californie.

**MISE EN GARDE :** Utiliser ce produit uniquement dans un endroit bien ventilé. Pour éviter les irritations cutanées ou les risques de glisser, ne pas marcher sur les moquettes humides avec les pieds nus. Examiner les surfaces pour la compatibilité avant emploi.

**AVIS :** Ce produit n'est pas garanti s'il est utilisé pour le réemballage, si son stockage est inapproprié ou s'il n'est pas utilisé conformément aux instructions du fabricant. Éliminez tout produit inutilisé ainsi que les eaux usées conformément à la réglementation locale, d'État/provinciale et fédérale.

**Detergente de limpieza de alfombras versátil y muy eficaz que no produce espuma. Supera a productos de la competencia en su poder de limpieza y en el costo por uso.**

**Únicamente para uso profesional. Mantener fuera del alcance de los niños. Lea las instrucciones y precauciones antes de usar el producto. Antes de la aplicación, pruébelo previamente en un área poco visible para verificar la inalterabilidad del color.**

#### DIRECCIONES:

Extractores portátiles: mezclar 2 oz (30 ml) en 1 galón (3.8 l) de agua tibia.

Montajes en camión: mezclar 1 cuarto de galón (946 ml) en 5 galones (18.9 l) de solución estándar.

#### INSTRUCCIONES DEL USO:

1) Inspírencia previamente/pruebe previamente/realice tratamiento previo sobre las manchas según sea necesario. También puede usar OneClean diluido mezclando una parte del concentrado en un parte de agua para tratar las manchas. 2) Aspire bien la alfombra. 3) Comience con pasadas húmedas y secas en la alfombra con la suficiente presión de agua y velocidad de flujo para lograr una limpieza correcta. Extraiga toda el agua que sea posible. 4) Use ventiladores Dri-Eaz, ventilación o deshumidificación para obtener un secado rápido de alfombra. 5) Aspire la alfombra luego de que se haya secado. **NOTAS :** 1) OneClean no produce espuma. En caso de acumulación de espuma debido a la presencia de residuos de limpiezas anteriores en el sistema de aspiración, use un antisepante según sea necesario. 2) Enjuague la bomba, la solución y los tanques de agua de desecho con agua limpia todos los días.

**ADVERTENCIA:** Este producto contiene una sustancia que, según el estado de California, causa cáncer.

**PRECAUCIÓN:** Evite respirar el rocío mientras lo aplica. Utilizar el producto solo en áreas bien ventiladas. Para evitar la irritación de la piel o el peligro de resbalones, no camine sobre las alfombras húmedas con los pies descalzos. Probar las superficies para la compatibilidad antes de usar.

**AVISO:** No se garantiza la eficacia del producto si se almacena de forma incorrecta, se lo utiliza para reempaquetar o de una manera no acorde con las instrucciones del fabricante. Deseche el producto no utilizado y las aguas de desecho de acuerdo con las reglamentaciones locales, estatales y federales aplicables.

**CONTIENE:** Agua (CAS 7732-18-5; EC 231-791-2); tripófilitato de sodio (CAS 7758-29-4; EC 231-838-7); polímero acrílico, DMDM hidantoina (CAS 6440-58-0; EC 229-222-8)

Made in U.S.A./Fabriqué aux É.-U.

© 2018 Legend Brands